

Características

FESTO

Informaciones resumidas

Ventajas

El confort de un control de varios ejes y la versatilidad de un PLC en una misma plataforma:

El contol de varios ejes CMXR-C2 es el tope de gama de la serie CMXR. La gama de posibles aplicaciones abarca desde tareas de manipulación sencillas hasta tareas muy complejas de manipulación de piezas en movimiento en varios sistemas de transporte.

El control de varios ejes CMXR-C2 es especialmente apropiado para tareas tipo tracking. Para identificar piezas, pueden conectarse sensores ópticos (por ejemplo, una cámara ...).

El control de varios ejes CMXR-C2 incluye adicionalmente un PLC según CoDeSys V2.3 para el control de movimientos.

Alto rendimiento: reducir la duración de los ciclos mediante movimientos óptimos

Todos los clientes exigen la ejecución más rápida de los ciclos. Sin embargo, existen diversos factores que limitan la velocidad de la ejecución de los ciclos, como, por ejemplo, los mecanismos, las trayectorias, las fuerzas máximas admisibles y las características de las piezas.

La meta consiste en conseguir una mayor velocidad y, al mismo tiempo, evitar que las partes mecánicas se sometan a esfuerzos demasiado grandes. La unidad de control de varios ejes CMXR se distingue por lo

- Sobrepaso de posiciones
- Línea de la aceleración en forma de rampa
- Velocidad constante en todo el recorrido

Economía: trabajo de ingeniería más sencillo para reducir los costos

La reducción de los costos siempre es un tema importante. Con el software Festo Configuration Tool (FCT), combinado con el lenguaje de programación Festo Teach Language (FTL), se reduce considerablemente el tiempo necesario para el trabajo de ingeniería. De esta manera, el cliente puede concentrarse en el desarrollo de su aplicación, ya que los programas básicos para definir los movimientos están contenidos en la unidad CMXR. La programación con FTL recurre a esos programas básicos. Los programas FTL pueden utilizarse de inmediato.

Seguridad: manipulación sencilla de piezas en el espacio

La cinemática no termina en la brida. En la brida se montan las herramientas como, por ejemplo, actuadores neumáticos de diverso tipo, entre ellos el actuador giratorio DRQD. Las herramientas que no deben orientarse únicamente en el plano vertical constituyen un reto para cualquier unidad de control. La unidad CMXR permite definir la posición final de la herramienta (por ejemplo, una tobera de

aspiración) en tres dimensiones y, además, efectúa el movimiento hacia ese punto a lo largo de una trayectoria definida. De esta manera es sencillo ejecutar el movimiento de la herramienta en tres dimensiones simplemente pulsando una tecla en la unidad de mando CDSA. Así, la memorización tipo teach-in de las posiciones (por ejemplo, en planos inclinados) es muy sencilla y eficiente.

Seguridad: integración sencilla mediante conexiones incoporadas

El sistema CMXR incluye conexiones definidas para la activación mediante unidades de control externas. Por un lado se dispone de la posibilidad de utilizar señales digitales y, por el otro, la activación puede realizarse a través de un Profibus.

Estas conexiones permiten, por ejemplo, elegir, iniciar y detener la ejecución de programas. La variante con Profibus ofrece adicionalmente la posibilidad de leer y escribir variables en la unidad de control CMXR. De esta manera es posible modificar movimientos o coordinar los movimientos con procesos que se ejecutan a través de una unidad de control externa. Con el fin de simplificar el uso de un PLC externo a través de Profibus, el suministro incluye módulos para los sistemas PLC Siemens Simatic S7 y CoDeSys V2.3.

Versatilidad: cinemáticas sencillas y complejas

Sistema cartesiano



Trípode



La unidad de control de varios ejes CMXR constituye el núcleo de una solución cinemática completa. Esta unidad combina la parte mecánica con la tecnología de accionamiento eléctrica y la tecnología de control, para formar un sistema completo de control de movimientos con conexiones integradas y compatibles con todos los demás componentes del sistema.

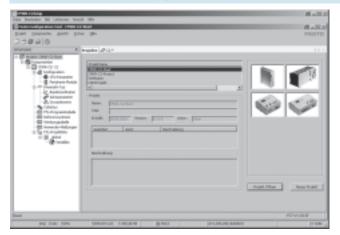
La unidad de control de varios ejes permite obtener soluciones que incluyen desde el control de movimientos sencillos de los ejes y de movimientos de punto a punto, hasta sofisticados movimientos en tres dimensiones a lo largo de recorridos determinados. La unidad es capaz de controlar cinemáticas tridimensionales sencillas y también complejas, con seis grados de libertad. Puede tratarse, por ejemplo, de pórticos con uno o tres ejes de movimiento (sistemas cartesianos) o sistemas con cinemática de trípode.

Características

FESTO

Informaciones resumidas

Confortable: configuración sencilla y rápida



El software utilizado para configurar productos debe ser rápido, fiable y sencillo. La unidad de control de varios ejes CMXR, al igual que otros productos de Festo, se configura utilizando el software Festo Configuration Tool (FCT). Durante el proceso de configuración se definen los parámetros

eléctricos (por ejemplo, entradas y salidas) y las magnitudes mecánicas (por ejemplo, selección de la cinemática). El programa guía de modo muy eficiente al usuario, por lo que resulta sencillo configurar complicados sistemas de varios ejes.

Transparencia: programación en lenguaje usual con FTL

Con la unidad de mando CDSA



Con el software Festo Configuration Tool (FCT)



La programación de los movimientos se realiza utlizando las macros del Festo Teach Lenguage (FTL). El eficiente software de programación incluye macros para definir los movimientos, los ajustes dinámicos y la preparación de I/O de, por ejemplo, pinzas u otros componentes periféricos. El software

fue desarrollado especialmente para su uso en la unidad de control CMXR. La programación puede realizarse online a través de la unidad de mando CDSA o, también, offline con el editor de programación FTL. El editor FTL está incluido en el software FCT (Festo Configuration Tool).

Cómodo: programación sencilla mediante memorización tipo teach-in



Al redactar el programa de los movimientos suele conocerse la secuencia de los movimientos, aunque se desconoce la posición exacta a la que debe llegar, por ejemplo, una pinza para recoger o depositar una pieza. Estas posiciones sólo se pueden definir con exactitud avanzando hasta ellas durante la puesta en funcionamiento. Utilizando la unidad CMXR en combinación con la unidad de mando CDSA puede recurrirse a un software guiado mediante diálogos, con el fin de avanzar hasta las posiciones necesarias y memorizarlas (teach-in) de manera sencilla.

Versatilidad: uso móvil con la unidad CDSA



La unidad de mando CDSA tiene un interruptor de parada de emergencia y tres teclas de afirmación en tres niveles. Ambas unidades tienen dos canales y están preparadas para su integración en los circuitos de seguridad instalados por el cliente. Las teclas de afirmación se utilizan para confirmar las operaciones de ajuste durante la puesta en funcionamiento. Además de tratarse de una unidad ergonómica, la CDSA tiene, además de las teclas, una pantalla táctil de color que permite ejecutar comandos.



FESTO

Características

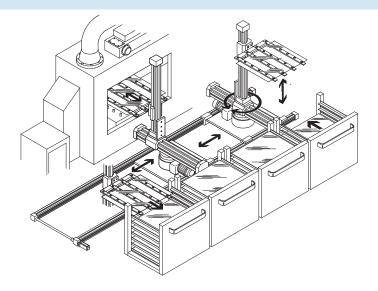
Todo de un mismo proveedor, todo perfectamente compatible Unidad PLC modular CECX-X-C1 Unidad de control de varios ejes Unidad de indicación y control CMXR-C2 CDSA Controlador de motor paso a paso Controlador de servomotores Motor CMMS-ST CMMP-AS, CMMS-AS, CMMD-AS MTR-DCI Motor paso a paso Servomotor EMMS-AS EMMS-ST Eje de posicionamiento Cilindro eléctrico Módulo giratorio Eje accionado por correa Eje accionado por husillo Eje en voladizo dentada EGC-TB, DGE-ZR EGC-BS, DGE-SP EGSA, DGEA DMES DNCE ERMB

Controles de varios ejes CMXR-C2 Características

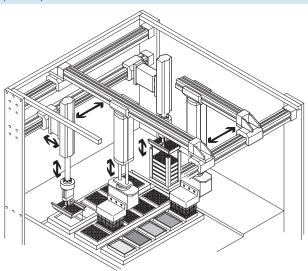
FESTO

Ejemplos de aplicaciones

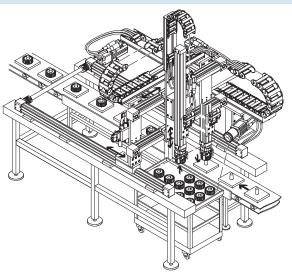
Retirar y paletizar piezas



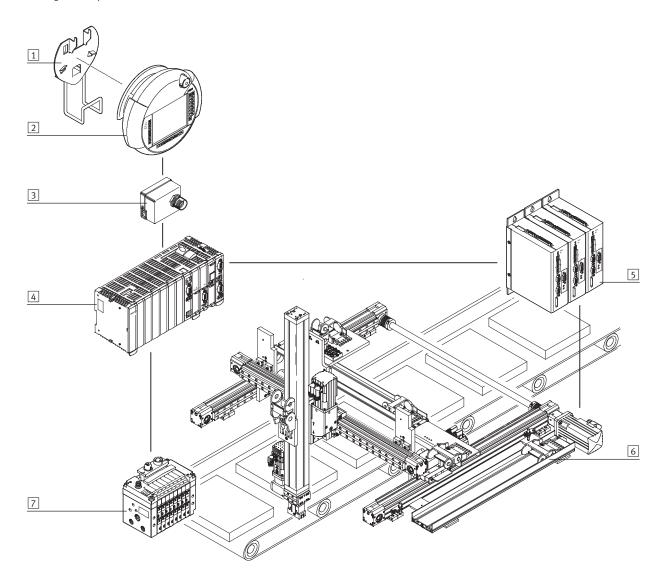
Manipulación de placas de soporte y su preparación para el envío



Alimentación de piezas con control simultáneo de la calidad mediante un sistema de cámaras



Controles de varios ejes CMXR-C2 Cuadro general de periféricos





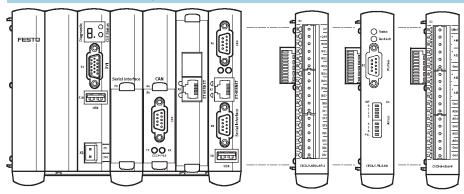
Controles de varios ejes CMXR-C2 Cuadro general de periféricos

Acceso	Accesorios							
	Tipo	Descripción resumida	→ Página/Internet					
1	Retenedor	Soporte de pared para la unidad de mando CDSA, con sistema de sujeción del cable	27					
	CAFM							
2	Unidad de indicación	Para utilizar, controlar y programar la unidad de control de varios ejes CMXR-C1	28					
	y control CDSA							
3	Caja de conexión	Adaptador para conectar la unidad de mando CDSA que se encuentra fuera del armario de maniobra	30					
	CAMI	con el controlador CMXR instalado en el armario						
4	Unidad de control de varios	Permite obtener soluciones que incluyen desde el control de movimientos sencillos de los ejes y de	9					
	ejes CMXR-C2	movimientos de punto a punto, hasta sofisticados movimientos en tres dimensiones a lo largo de						
		recorridos determinados.						
5	Controlador de motor	Para el accionamiento de motores paso a paso y servomotores de Festo a través de la interfaz CAN	cmm					
	CMM							
6	Pórtico con tres ejes	Múltiples cinemáticas de ejes, incluidas en el conjunto modular de Festo	pórtico con tres ejes					
	de movimiento		de movimiento					
7	Terminal de válvulas	La unidad de control de varios ejes permite la conexión de componentes periféricos como,	terminal de válvulas					
		por ejemplo, terminales de válvulas, a través de la interfaz CAN						
-	Cables y conectores	Cables y conectores para la conexión de los componentes individuales	30					

Controles de varios ejes CMXR-C2 Periferia y códigos de productos

FESTO

Controlador CMXR-C2 con módulos periféricos



Módulos periféricos					
Tipo	Descripción resumida	→ Página/Internet			
Módulo de entradas / salidas digitales	6 y 8 entradas digitales	12			
CECX-D-6E8A-PN-2, CECX-D-8E8A-NP-2	8 salidas digitales				
Módulo de entradas digitales	16 entradas digitales	14			
CECX-D-16E					
Módulo de salidas digitales	• 14 salidas digitales	15			
CECX-D-14A-2					
Módulo de entradas y salidas analógicas	4 entradas de tensión analógicas	16			
CECX-A-4E4A-V	• 4 salidas de tensión analógicas				
Módulo de entradas y salidas analógicas	4 entradas analógicas de corriente	16			
CECX-A-4E4A-A	4 salidas analógicas de corriente				
Módulo de entradas analógicas	4 entradas de tensión analógicas	18			
CECX-A-4E-V					
Módulo de salidas analógicas	4 salidas de tensión analógicas	19			
CECX-A-4A-V					
Módulo de entradas analógicas	4 ó 6 entradas de temperatura	20			
CECX-E-4E-T-P1, CECX-E-6E-T-P2					
Conexión del encoder	• 2 ó 4 conexiones para encoder	22			
CECX-C-2G2, CECX-C-2G1					
Conexión de bus	Profibus-Slave DP-V1	24			
CECX-F-PB-S-V1					
Conexión eléctrica	• 2 interfaces serie RS232	25			
CECX-S-2S1					
Conexión eléctrica	• Interfaz serie RS485-A/422-A	26			
CECX-S-S4					



Importante

- El suministro de módulos periféricos no incluye los conectores (conectores → 30)
- Posibilidad de utilizar máximo 1 módulo slave de Profibus
- Posibilidad de utilizar máximo 12 módulos periféricos

Más información sobre productos

→ www.festo.com

Código del producto

		CMXR	 C2
Tipo			
CMXR	Unidad de control de varios ejes		
Controlado	or		
C2	Controlador 2		



Controlador CMXR-C2







Datos técnicos generales					
Tensión de funcionamiento	[V DC]	19,2 30			
Tensión nominal de funcionamiento	[V DC]	24			
Consumo de corriente 24 V [W]		32			
Consumo máximo	[W]	99			
Intensidad máx. fusible de protección	[A]	10			
Tipo de fijación		En perfil DIN (TS 35x7,5)			
Modo de funcionamiento del codificador		Utilización manual			
		Funcionamiento en modalidad automática			
Elementos de mando		Teclas CTRL			
Indicación de estado		Siete segmentos			
		LED verde: conexión eléctrica			
Cinemática soportada		Pórticos con dos ejes de movimiento			
		Pórticos con tres ejes de movimiento			
		Pórticos en H			
		Pórticos en T			
		Interpolación indistinta			
		Trípode			
Cantidad total de ejes		9			
Distribución de los ejes		Tres ejes básicos			
Distribución de los ejes		Tres ejes manuales			
		Tres ejes auxiliares			
Datos de la CPU		256 MB SDRAM			
Datos de la Ci O		512 KB SRAM			
		Procesador de 600 MHz			
Tarjeta de memoria		Compact Flash ≥ 256 MB			
Métodos de activación		Programación individual mediante PLC integrado, con CoDeSys			
Metodos de activación		E/S			
		Profibus DP			
		CANopen Ethernet			
0					
Organización de programas		Con programas FTL			
AA-diili		Programación de PLC según CoDeSys			
Medios auxiliares para la configuración		Festo Configuration Tool (FCT)			
Memoria de comandos		Funciones matemáticas			
Cantidad máxima de comandos		Aprox. 10 000			
Software de programación		Festo Configuration Tool (FCT)			
		CoDeSys V2.3			
Language de marane est		CDSA-D1-VX			
Lenguaje de programación		FTL (Festo Teach Language)			
		Programación de PLC según CoDeSys			
		Textos y macros			
Puerto USB		USB 2.0			
Clase de protección					
Peso del producto	[g]	1 270			

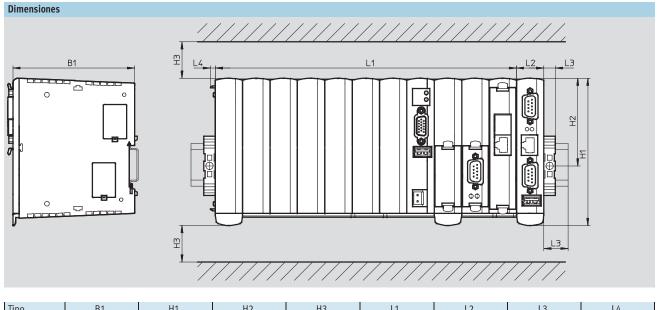
CANopen[®] es una marca registrada del propietario de la marca en ciertos países.



Datos técnicos generales				
Materiales				
Características del material	Contiene substancias agresivas para la laca			
	Conformidad con RoHS			

Datos técnicos: interfaces				
Ethernet				
Conector	Conector tipo zócalo RJ45, 8 contactos			
Velocidad de la transmisión de datos [Mbit/s]	10/100			
Protocolos compatibles	TCP/IP			
Interfaz de bus de campo				
Clase	CAN-Bus			
Cantidad	2x CANopen Master			
Técnica de conexiones	Conector Sub-D tipo clavija, 9 contactos			
Velocidad máxima de transmisión [Mbit/s]	1			
de datos a través de bus de campo	Regulable mediante software			
Separación galvánica	No			

Condiciones de funcionamiento y del entor	Condiciones de funcionamiento y del entorno				
Temperatura ambiente [[°C]	5 55			
Temperatura de almacenamiento [[°C]	-40 +70			
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA			
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)			
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC			
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm			
		9 150 Hz 1g			
Humedad relativa [[%]	10 95			
Tipos de protección		IP20			
Símbolo CE (consultar declaración de conformidad)		Según directiva de máquinas UE CEM			
Certificación		c UL us - Listed (OL)			
		C-Tick			



Tipo	B1	H1	H2	Н3	L1	L2	L3	L4
	±2	±2	±1		±2			
CMXR-C2	100	121	72	50	247,5	22,5	9,5	4



Referencias		
Controlador	N° art.	Tipo
	567869	CMXR-C2

Referencias: Documentación ¹⁾							
	Idioma	N° art. Tipo		N° art. Tipo			
		Manual del sistema		Manual del equipo técnico			
	ES	571687 GDCP-CMXR-C2-SY-DE		571693 GDCP-CMXR-C2-HW-DE			
	EN	571688 GDCP-CMXR-C2-SY-EN		571694 GDCP-CMXR-C2-HW-EN			
	ES	571689 GDCP-CMXR-C2-SY-ES		571695 GDCP-CMXR-C2-HW-ES			
	FR	571690 GDCP-CMXR-C2-SY-FR		571696 GDCP-CMXR-C2-HW-FR			
	TI	571691 GDCP-CMXR-C2-SY-IT		571697 GDCP-CMXR-C2-HW-IT			
	SV	571692 GDCP-CMXR-C2-SY-SV		571698 GDCP-CMXR-C2-HW-SV			
		Manual de programación FTL Basis		Manual de programación Tracking			
	ES	560315 GDCP-CMXR-SW-DE		571705 GDCP-CMXR-C2-ST-DE			
	EN	560316 GDCP-CMXR-SW-EN		571706 GDCP-CMXR-C2-ST-EN			
	ES	560317 GDCP-CMXR-SW-ES		571707 GDCP-CMXR-C2-ST-ES			
	FR	560318 GDCP-CMXR-SW-FR		571708 GDCP-CMXR-C2-ST-FR			
	TI	560319 GDCP-CMXR-SW-IT		571709 GDCP-CMXR-C2-ST-IT			
	SV	560320 GDCP-CMXR-SW-SV		571710 GDCP-CMXR-C2-ST-SV			
		Manual de la interfaz de control					
	ES	571699 GDCP-CMXR-C2-CS-DE					
	EN	571700 GDCP-CMXR-C2-CS-EN					
	ES	571701 GDCP-CMXR-C2-CS-ES					
	FR	571702 GDCP-CMXR-C2-CS-FR					
	TI	571703 GDCP-CMXR-C2-CS-IT					
	SV	571704 GDCP-CMXR-C2-CS-SV					

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.

Referencias: Tarjeta de memoria SD						
	Descripción resumida	N° art.	Tipo			
	Para guardar el sistema operativo y los datos de configuración	570812	CAMC-P3-C-M256			



FESTO

Módulo de entradas/salidas, digitales CECX-D-6E8A-PN-2, CECX-D-8E8A-NP-2





Datos técnicos generales	atos técnicos generales					
Tensión de funcionamiento	[V DC]	19,2 30				
Tensión nominal de funcionamiento	[V DC]	24				
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm				
Consumo de corriente 5 V	[W]	0,4				
Consumo de corriente 24 V	[W]	1,9				
Clase de protección		III				
Peso del producto	[g]	135				
Materiales						
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca				
		Conformidad con RoHS				

Datos técnicos						
Tipo		CECX-D-6E8A-PN-2	CECX-D-8E8A-NP-2			
Entradas digitales						
Cantidad		6	8			
Entradas rápidas de contador		2, con interrupción, tiempo de respuesta d	e 50 µs			
Tensión de entrada	[V DC]	24				
Valor nominal para FALSE	[V DC]	≤ 5				
Valor nominal para TRUE	[V DC]	≥15				
Retardo de la señal de entrada	[ms]	2, 100, ajustable	20, 100, ajustable			
	[kHz]	12 en entrada con interrupción	<u> </u>			
Separación de potencial		Sí, mediante optoacoplador				
Indicación de estado		LED verde				
Lógica de conmutación		NPN (lógica negativa)	PN (lógica positiva)			
Salidas digitales						
Cantidad		8				
Contacto		Transistor				
Tensión de salida	[V DC]	24				
Corriente de salida	[A]	2 con 50 % de simultaneidad				
A prueba de cortocircuitos	6.1	Sí				
Separación de potencial		Sí, mediante optoacoplador				
Indicación de estado		LED color naranja				
Lógica de conmutación		NPN (lógica negativa)	PN (lógica positiva)			



Condiciones de funcionamiento y del en	torno	
Temperatura ambiente	[°C]	5 55
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm
		9 150 Hz 1g
Humedad relativa	[%]	10 95
Tipos de protección		IP20
Certificación		c UL us - Listed (OL)

Referencias							
Módulo de entradas / salidas digitales			Documentación ¹⁾				
	N° art.	Tipo			Idioma	N° art.	Tipo
	6 entradas	s / 8 salidas			6 entradas /	8 salidas	
	553972	CECX-D-6E8A-PN-2			-		
	8 entradas	s / 8 salidas			8 entradas /	8 salidas	
	552099	CECX-D-8E8A-NP-2	1		ES	560585	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-DE
					EN	560586	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-EN
					ES	560587	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-ES
					FR	560588	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-FR
					TI	560589	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-IT
					SV	560590	GDCC-CECX-D-8E8A-NP-SV

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.

Módulo de entradas,

digitales CECX-D-16E







Datos técnicos generales		
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm
Consumo en el bus del sistema	[W]	0,4
Clase de protección		III
Peso del producto [g]		130
Materiales		
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca
		Conformidad con RoHS

Datos técnicos		
Cantidad		16
Entradas rápidas de contador		2, con interrupción, tiempo de respuesta de 100 μs
Tensión de entrada	[V DC]	24
Valor nominal para FALSE	[V DC]	≤5
Valor nominal para TRUE	[V DC]	≥15
Retardo de la señal de entrada	[ms]	20, 200, ajustable
		Adicionalmente 0,2 ms en entradas con interrupción
Separación de potencial		Sí, mediante optoacoplador
Indicación de estado	[V DC]	LED
Lógica de conmutación		PN (lógica positiva)

Condiciones de funcionamiento y del en	torno	
Temperatura ambiente	[°C]	5 55
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm
		9 150 Hz 1g
Humedad relativa	[%]	10 95
Tipos de protección		IP20
Certificación		c UL us - Listed (OL)

Referencias							
Módulo de entradas digitales			Documentación ¹⁾				
	N° art.	Tipo			Idioma	N° art.	Tipo
552096 CECX-D-16E	CECX-D-16E			ES	560573	GDCC-CECX-D-16E-DE	
					EN	560574	GDCC-CECX-D-16E-EN
					ES	560575	GDCC-CECX-D-16E-ES
				FR	560576	GDCC-CECX-D-16E-FR	
			TI	560577	GDCC-CECX-D-16E-IT		
					SV	560578	GDCC-CECX-D-16E-SV

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.

FESTO

Módulo de salidas, digitales CECX-D-14A-2





Datos técnicos generales		
Tensión de funcionamiento	[V DC]	19,2 30
Tensión nominal de funcionamiento	[V DC]	24
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm
Consumo en el bus del sistema	[W]	0,4
Clase de protección		
Peso del producto	[g]	135
Materiales		
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca
		Conformidad con RoHS

Datos técnicos		
Cantidad		14
Contacto		Transistor
Tensión de salida	[V DC]	24
Corriente de salida	[A]	2 con 50 % de simultaneidad por grupo
A prueba de cortocircuitos		Sí
Separación de potencial		Sí, mediante optoacoplador
Separación de potencia en grupos		Sí, en 2 grupos
Indicación de estado	[V DC]	LED
Lógica de conmutación		PN (lógica positiva)

Condiciones de funcionamiento y del entorno					
Temperatura ambiente	[°C]	5 55			
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70			
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA			
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)			
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC			
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm			
		9 150 Hz 1g			
Humedad relativa	[%]	10 95			
Tipos de protección		IP20			
Certificación		c UL us - Listed (OL)			

Referencias							
Módulo de salidas digitales			Documentación ¹⁾				
	N° art.	Tipo			Idioma	N° art.	Tipo
	552097 CECX-D-14A-2			ES	560579	GDCC-CECX-D-14A-DE	
				EN	560580	GDCC-CECX-D-14A-EN	
					ES	560581	GDCC-CECX-D-14A-ES
				FR	560582	GDCC-CECX-D-14A-FR	
** •• *			TI	560583	GDCC-CECX-D-14A-IT		
					SV	560584	GDCC-CECX-D-14A-SV

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.



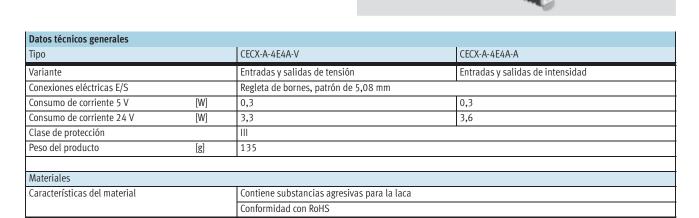
Hoja de datos

Módulo de entradas/salidas, analógicos

CECX-A-4E4A-V, CECX-A-4E4A-A







Datos técnicos				
Tipo		CECX-A-4E4A-V	CECX-A-4E4A-A	
Entradas analógicas				
Cantidad		4	4	
Resolución	[bit]	14	14	
Márgenes de señales	[V]	0 10 Uref	-	
		±10	-	
	[mA]	-	0 20	
		-	4 20	
Valor del bit más bajo (LSB)	[mV]	1,3	-	
	[µA]	-	1,35	
Alimentación de tensión	[V DC]	10 ±2,5 % (máx. 20 mA)	-	
para los actuadores				
Resistencia de entrada	[Ω]	10x10 ⁶	< 200	
Precisión absoluta con 25 °C	[%]	±0,01	±0,01	
Tiempo de repetición de detección	[ms]	1	1	
Separación galvánica		No	No	
			·	
Salidas analógicas				
Cantidad		4	4	
Resolución	[bit]	12	12	
Resistencia máxima de carga	[Ω]	≥ 1 000	≤ 600	
Márgenes de señales	[V]	±10	-	
	[mA]	-	0 20	
Valor del bit más bajo (LSB)	[mV]	5,32	-	
	[µA]	-	5,39	
Tiempo de conversión	[ms]	1	1	
Precisión absoluta con 25 °C	[%]	±0,15	±0,15	



Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

Referencias						
Módulo de entradas y salidas analógicas			Documentación ¹⁾			
	N° art. Tipo			Idioma	N° art.	Tipo
	Entradas y salidas de tensión			Entradas y salidas de tensión		
	552100 CECX-A-4E4A-V			ES	560591	GDCC-CECX-A-4E4A-V-DE
				EN	560592	GDCC-CECX-A-4E4A-V-EN
				ES	560593	GDCC-CECX-A-4E4A-V-ES
				FR	560594	GDCC-CECX-A-4E4A-V-FR
				TI	560595	GDCC-CECX-A-4E4A-V-IT
				SV	560596	GDCC-CECX-A-4E4A-V-SV
	Entradas y salidas de intensidad			Entradas y salidas de intensidad		
	552101 CECX-A-4E4A-A			ES	560597	GDCC-CECX-A-4E4A-A-DE
				EN	560598	GDCC-CECX-A-4E4A-A-EN
				ES	560599	GDCC-CECX-A-4E4A-A-ES
				FR	560600	GDCC-CECX-A-4E4A-A-FR
				TI	560601	GDCC-CECX-A-4E4A-A-IT
				SV	560602	GDCC-CECX-A-4E4A-A-SV

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.

Módulo de entradas, analógicos CECX-A-4E-V







Datos técnicos generales		
Variante		Señal de tensión de entrada
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm
Consumo de corriente 5 V	[W]	0,3
Consumo de corriente 24 V	[W]	2
Clase de protección		
Peso del producto	[g]	132
Materiales		
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca
		Conformidad con RoHS

Datos técnicos		
Cantidad		4
Resolución	[bit]	14
Márgenes de señales	[V]	0 10 Uref
		±10
Valor del bit más bajo (LSB)	[mV]	1,3
Alimentación de tensión	[V DC]	10 ±2,5 % (máx. 20 mA)
para los actuadores		
Resistencia de entrada	[Ω]	10x10 ⁶
Precisión absoluta con 25 °C	[%]	±0,01
Tiempo de repetición de detección	[ms]	1
Separación galvánica		No

Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

Referencias		
Módulo de entradas an	alógicas	
	N° art.	Тіро
	553975	CECX-A-4E-V



FESTO

Controles de varios ejes CMXR-C2 Hoja de datos

Módulo de salidas,

analógicos CECX-A-4A-V



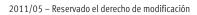


Datos técnicos generales		
Variante		Señal de tensión de salida
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm
Consumo de corriente 5 V	[W]	0,3
Consumo de corriente 24 V	[W]	1,9
Clase de protección		
Peso del producto	[g]	132
Materiales		
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca
		Conformidad con RoHS

Datos técnicos				
Cantidad		4		
Resolución	[bit]	12		
Resistencia máxima de carga	[Ω]	≥1000		
Márgenes de señales	[V]	±10		
Valor del bit más bajo (LSB)	[mV]	5,32		
Tiempo de conversión	[ms]	1		
Precisión absoluta con 25 °C	[%]	±0,15		

Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

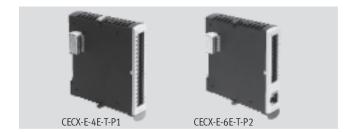
Referencias Módulo de salidas analógicas N° art. Tipo CECX-A-4A-V 553976



CECX-E-6E-T-P2

Módulo de entradas, analógicos CECX-E-4E-T-P1,

• Con 4 ó 6 entradas de temperatura



Datos técnicos generales				
Tipo		CECX-E-4E-T-P1	CECX-E-6E-T-P2	
Variante		4 entradas de temperatura	6 entradas de temperatura	
Conexiones eléctricas E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08 mm	<u>.</u>	
		-	Contactos de oro	
Consumo de corriente 5 V	[W]	0,3	0,6	
Consumo de corriente 24 V	[W]	2,5	1,6	
Clase de protección		III	·	
Peso del producto [g]		134	142	
Materiales				
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca		
		Conformidad con RoHS		

Datos técnicos			
Tipo		CECX-E-4E-T-P1	CECX-E-6E-T-P2
Cantidad		4	6
Resolución	[bit]	14	
Márgenes de señales		PT100 (-100 +850 °C)	-
		-	Elemento térmico
		-	Tipo J (Fe-CuNi, -100 +700 °C)
		-	Tipo K (NiCr-Ni, -100 +1000 °C)
		-	Tipo L (Fe-CuNi, -100 +700 °C)
Valor del bit más bajo (LSB)	[°C]	0,058	-
Resistencia de entrada	[Ω]	10x10 ⁶	> 10x10 ³
Precisión absoluta con 25 °C		±0,01 %	± 1,0
Tiempos de ciclos internos	[ms]	2	100
Separación galvánica		No	Sí

Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	



Referencias	
Módulo de entradas an	alógicas
	N° art. Tipo
	4 entradas de temperatura
	553973 CECX-E-4E-T-P1
	6 entradas de temperatura
**	553974 CECX-E-6E-T-P2



Conexión del encoder CECX-C-2G2, CECX-C-2G1







Datos técnicos generales	Datos técnicos generales				
Tipo		CECX-C-2G2	CECX-C-2G1		
Tensión de funcionamiento	[V DC]	19,2 30			
Tensión nominal de funcionamiento	[V DC]	24			
Conexiones eléctricas para E/S		Regleta de bornes, patrón de 5,08	mm		
Consumo de corriente 5 V [W]		0,6	0,65		
Clase de protección		III	·		
Peso del producto	[g]	135	140		
Materiales	Materiales				
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca			
		Conformidad con RoHS			

Datos técnicos: interfaces			
Тіро		CECX-C-2G2	CECX-C-2G1
Entradas digitales			
Entradas rápidas de contador		2, con función de latch, tiempo de respuesta de 20 μ s NPN/PNP	-
Separación de potencial		No	-
Entradas del encoder			
Cantidad		2	4
Técnica de conexiones		Conector Sub-D tipo zócalo, 9 contactos	RJ45
Resolución	[bit]	Medición de velocidad: 32	16 32
	[bit]	Medición de recorrido: 24	Regulable mediante software
Tensión de alimentación del emisor	[V DC]	24	24 (250 mA / canal)
	[V DC]	5,05 ±4 % (100 mA/canal)	-
Frecuencia máxima de entrada	[kHz]	250	-
Velocidad de transmisión	[kBit/s]	-	125, 250, 500, 1 000
		-	Regulable mediante software
Márgenes de señales	[V]	5 diferencial (RS422)	SSI (RS422)
	[V]	24 single ended	Binaria/Gray regulable mediante software
Separación galvánica		-	No



Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

Referencias								
Conexión del encoder	Conexión del encoder			Documentación ¹⁾				
	N° art. Tipo			Idioma	N° art.	Tipo		
	2 entradas para encoder			2 entradas para encoder				
	552117 CECX-C-2G2			ES	560603	GDCC-CECX-C-2G2-DE		
				EN	560604	GDCC-CECX-C-2G2-EN		
				ES	560605	GDCC-CECX-C-2G2-ES		
				FR	560606	GDCC-CECX-C-2G2-FR		
				TI	560607	GDCC-CECX-C-2G2-IT		
				SV	560608	GDCC-CECX-C-2G2-SV		
	4 entradas para encoder			4 entradas pa	ara encoder			
	553977 CECX-C-2G1			-				

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.

Conexión de bus, Profibus-Slave DP-V1 CECX-F-PB-S-V1







Datos técnicos generales			
Consumo de corriente 5 V	[W]	1,4	
Indicadores de estado		LED (estado)	
		LED rojo: error de bus	
Clase de protección			
Peso del producto	[g]	140	
Materiales			
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca	
		Conformidad con RoHS	

Datos técnicos: interfaz	
Bus de campo	
Clase	Profibus-Slave DP-V1
Técnica de conexiones	Conector Sub-D tipo zócalo, 9 contactos
Velocidad de transmisión	9,6 kBit/s 12 MBit/s
Separación galvánica	Sí

Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección		IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

Referencias Conexión de bus, Profibus-Slave DP-V1 N° art. 565598 CECX-F-PB-S-V1

24

FESTO

Conexión eléctrica CECX-S-2S1



Módulo periférico para la ampliación del controlador mediante dos interfaces serie RS 232.



Datos técnicos generales			
Clase		RS 232	
Cantidad		2	
Técnica de conexiones		Conector Sub-D tipo clavija, 9 contactos	
Velocidad de transmisión	[bit/s]	1 200 115 000	
		Regulable mediante software	
Consumo de corriente 5 V	[W]	0,4	
Indicación de estado		LED (estado)	
Separación galvánica		No	
Tipos de protección		IP20	
Clase de protección			
Peso del producto	[g]	132	
Materiales			
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca	
		Conformidad con RoHS	

Condiciones de funcionamiento y del entorno			
Temperatura ambiente	[°C]	5 55	
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA	
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)	
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC	
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm	
		9 150 Hz 1g	
Humedad relativa	[%]	10 95	
Tipos de protección	•	IP20	
Certificación		c UL us - Listed (OL)	

Referencias		
Conexión eléctrica		
	N° art.	Тіро
	553978	CECX-S-2S1



Conexión eléctrica CECX-S-S4



Módulo opcional para la ampliación del controlador mediante una interfaz serie RS 485-A/422-A.



Datos técnicos generales			
Clase		RS 485-A/422-A	
Cantidad		1	
Técnica de conexiones		Conector Sub-D tipo clavija, 9 contactos	
Velocidad de transmisión	[bit/s]	1 200 115 000	
		Regulable mediante software	
Separación galvánica		No	
Clase de protección			
Peso del producto	[g]	31	
Materiales			
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca	
		Conformidad con RoHS	

Condiciones de funcionamiento y del entorno				
Temperatura ambiente	[°C]	5 55		
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-40 +70		
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-27 EA		
la resistencia a los choques		15 g, 11 ms (semisinusoidal)		
Prueba de sensibilidad para comprobar		EN 60068-2-6-FC		
la resistencia a las vibraciones		5 9 Hz 3,5 mm		
		9 150 Hz 1g		
Humedad relativa	[%]	10 95		
Tipos de protección		IP20		
Certificación		c UL us - Listed (OL)		

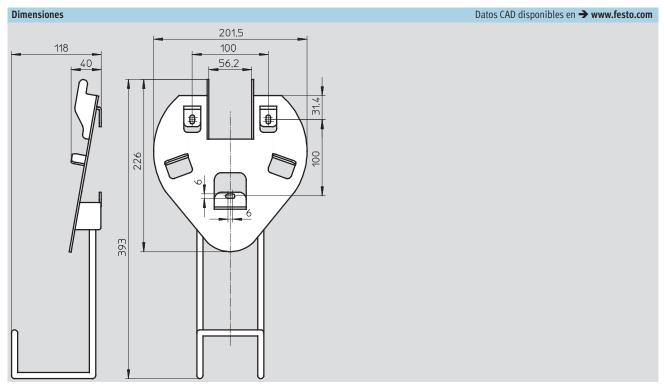
Referencias		
Conexión eléctrica		
	N° art.	Tipo
	553979	CECX-S-S4



Retenedor CAFM-D1-W







Referencias		
	N° art.	Tipo
Retenedor	552107	CAFM-D1-W



Unidad de indicación y control CDSA-D1-VX

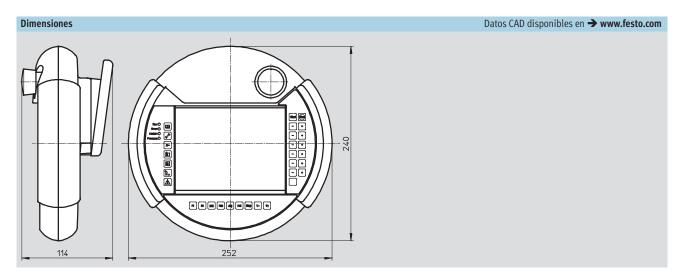




Datos técnicos generales				
Tensión de funcionamiento	[V DC]	19 30		
Tensión nominal de funcionamiento	[V DC]	24		
Consumo de corriente ¹⁾	[A]	0,4		
Memoria de usuario	[MByte]	256		
Indicador		TFT a color		
Tamaño de la representación		6,5"		
Resolución del display		VGA, 640x480 píxeles		
Características de la visualización		Pantalla táctil		
Cantidad de teclas de funciones		31		
Cantidad de LED del sistema		4		
Elementos de mando		Dos teclas de confirmación		
		Parada de emergencia		
Campo de aplicaciones		Únicamente con la unidad de control de varios ejes CMXR		
Interfaz Ethernet		Dos interfaces		
		RJ45, 10/100 Mbit/s		
Puerto USB		Sí		
Batería de seguridad		Sí		
Peso del producto	[g]	1 250		
Materiales				
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca		
		Conformidad con RoHS		

¹⁾ Con tensión nominal

Condiciones de funcionamiento y del entorno				
Temperatura ambiente	[°C]	0 +50		
Temperatura de almacenamiento	[°C]	-20 +70		
Humedad relativa	[%]	5 95		
Tipos de protección		IP65		
Símbolo CE (consultar declaración de	conformidad)	Según directiva de máquinas UE CEM		



Referencias		
	N° art.	Tipo
Unidad de indicación y control	552103	CDSA-D1-VX

Referencias: Documentación ¹⁾						
	Idioma	N° art. Tipo		№ art. Tipo		
		Manual del sistema		Manual del software		
	ES	560333 GDCP-CDSA-SY-DE		560339 GDCP-CDSA-SW-DE		
	EN	560334 GDCP-CDSA-SY-EN		560340 GDCP-CDSA-SW-EN		
	ES	560335 GDCP-CDSA-SY-ES		560341 GDCP-CDSA-SW-ES		
	FR	560336 GDCP-CDSA-SY-FR		560342 GDCP-CDSA-SW-FR		
	TI	560337 GDCP-CDSA-SY-IT		560343 GDCP-CDSA-SW-IT		
	SV	560338 GDCP-CDSA-SY-SV		560344 GDCP-CDSA-SW-SV		

¹⁾ El suministro no incluye la documentación impresa para el usuario.



FESTO

Caja de conexión CAMI-C



Datos técnicos generales				
Tipo de fijación		En la pared del armario de maniobra (M25)		
Posición de montaje		Indistinta		
Conexión eléctrica		nterfaz Ethernet: RJ45		
		Conector redondo tipo clavija, M25, 17 contactos		
		Conector con muelle, 11 contactos		
Tipos de protección		IP65 según IEC 60529		
Medidas				
Largo	[mm]	26		
Ancho	[mm]	67,2		
Alto [mm]		76,1		
Materiales				
Características del material		Contiene substancias agresivas para la laca		
		Conformidad con RoHS		

Referencias		
	N° art.	Tipo
Caja de conexión	552116	CAMI-C

Referencias: Cables y conectores tipo clavija							
	Descripción resumida	Longitud del	N° art.	Tipo			
		cable					
		[m]					
	Cable de conexión:	5	552104	NESC-C-D1-5-C1			
	conexión de la unidad de mando CDSA a la unidad de control de	10	552105	NESC-C-D1-10-C1			
	varios ejes CMXR a través de la caja de conexión CAMI-C	15	552106	NESC-C-D1-15-C1			
•							
	Conector tipo clavija para la caja de conexión CAMIC, 11 contactos	_	558328	NECC-L1G11-C1			
0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Conector tipo clavija para módulos periféricos, 2 contactos		553857	NECC-L1G2-C1			
	Conector tipo clavija para módulos periféricos, 4 contactos		553858	NECC-L1G4-C1			
L DECEMBER 1	Conector tipo clavija para módulos periféricos, 6 contactos		553859	NECC-L1G6-C1			
	Conector tipo clavija para módulos periféricos, 8 contactos	1	553860	NECC-L1G8-C1			
	Conector tipo clavija para módulos periféricos, 18 contactos		553861	NECC-L1G18-C1			
	Conector:	_	555676	CAMF-B-M25-G4			
	para puentar el circuito de parada de emergencia si no está						
	conectada la unidad de mando						
Stiff							
~/_	Conector:	-	533780	FBS-SUB-9-WS-PB-K			
	para conexión a Profibus; Sub-D, 9 contactos, sin resistencia final						
	Conector:	-	533783	FBS-SUB-9-WS-CO-K			
	para conexión CANopen; Sub-D, 9 contactos, sin resistencia final						